



6th International Summer School 2014

សិក្ខាសាលាអន្តរជាតិលើកទី០៦ ស្តីពី

“ គោលនយោបាយដីធ្លីទូលំទូលាយ ~ មូលដ្ឋានគ្រឹះក្នុងការអភិវឌ្ឍទីក្រុង
និងទីជនបទប្រកបដោយចីរភាព ”

សហការរៀបចំដោយ

មហាវិទ្យាល័យរៀបចំដែនដី និងរដ្ឋបាលដីធ្លី (FLMLA)
នៃសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទភូមិន្ទសិក្សា (RUA)

ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្មនិងសំណង់ (MLMUPC)

វិទ្យាស្ថានវាស់វែង ប្រព័ន្ធព័ត៌មានភូមិសាស្ត្រ និងរៀបចំដែនដី នៃសាកលវិទ្យាល័យបច្ចេកទេស
មុយនិក សាធារណរដ្ឋសហព័ន្ធអាល្លឺម៉ង់

ឧបត្ថម្ភដោយ:

Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

និងស្ថានទូតអាល្លឺម៉ង់ប្រចាំនៅព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា



កិច្ចសហប្រតិបត្តិការ
អាល្លឺម៉ង់
DEUTSCHE ZUSAMMENARBEIT

អនុវត្តដោយ: **giz** Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

ថ្ងៃទី១២-១៣ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៤

រាជធានីភ្នំពេញ



របៀបវារៈ

ថ្ងៃពុធទី១២ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៤

រយៈពេល	សកម្មភាព	វាគ្មិន	អ្នកសម្របសម្រួល
ទឹកនៃង	ទិស្តីការក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់		
08:00-08:30	សិក្ខាកាមអញ្ជើញដល់ និងការចុះឈ្មោះ		
កម្មវិធីបើកអង្គសិក្ខាសាលា និងការផ្ទេងសុន្ទរកថា			
08:30-09:20	កម្មវិធីបើកអង្គសិក្ខាសាលា របៀបវារៈ និងគោរពភ្លេងជាតិ (១០នាទី)	លោក ជាម សុផលមករា ប្រធានមជ្ឈមណ្ឌលៈបណ្តុះ បណ្តុះ វិជ្ជាជីវៈ ក្រសួង ជនស	លោក ជាម សុផលមករា ប្រធានមជ្ឈមណ្ឌលៈបណ្តុះ បណ្តុះវិជ្ជាជីវៈ ក្រសួង ជនស
	សុន្ទរកថាស្វាគមន៍របស់សាកលវិទ្យាល័យ RUA (១០នាទី)	លោកបណ្ឌិត ដៅ ប៊ុនថាន សាកលវិទ្យាធិការនៃសវភក (RUA)	
	សុន្ទរកថាស្វាគមន៍របស់GIZ (១០នាទី)	លោកបណ្ឌិត habil. Franz- Volker Müller, GIZ Land Rights Program II	
	សុន្ទរកថាស្វាគមន៍របស់សាកលវិទ្យាល័យ បច្ចេកទេសនៃទីក្រុងមុយនិក (TUM) (១០នាទី)	ឯ.សាស្ត្រាចារ្យបណ្ឌិត Holger Magel ទីប្រឹក្សាបច្ចេកទេសរបស់ ឯ.ឧ ទេសរដ្ឋមន្ត្រី អ៊ឹម ឈុនលីម	
	សុន្ទរកថាស្វាគមន៍របស់ស្ថានទូតអាស្ត្រីម៉ង់ (១០នាទី)	លោកបណ្ឌិត Baron Marschall von Bieberstein, អគ្គរដ្ឋទូតនៃស្ថានទូតអាស្ត្រីម៉ង់ ប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា	
09:20-10:00	សុន្ទរកថាបើកសិក្ខាសាលា “ដីគឺជាជីវិត - ពាក់ព័ន្ធនឹងទិដ្ឋភាពនយោបាយ នៃគោលនយោបាយដីធ្លី និងសៀវភៅដីធ្លី”	ឯ.ឧ ទេសរដ្ឋមន្ត្រី អ៊ឹម ឈុនលីម រដ្ឋមន្ត្រី ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្មនិងសំណង់	
10:00-10:30	សម្រាកពិសារអហារសម្រន់		



10:30-12:00	<p>បទបង្ហាញ :</p> <p>“ស្តីពីគោលនយោបាយដីធ្លីទូលំទូលាយ- មូលដ្ឋានគ្រឹះក្នុង ការអភិវឌ្ឍទីក្រុង និងទីជនបទប្រកបដោយចីរភាព”</p>	<p>ឯ.សាស្ត្រាចារ្យបណ្ឌិត Holger Magel</p> <p>ទីប្រឹក្សាបច្ចេកទេសរបស់ ឯ.ឧទេសរដ្ឋមន្ត្រី អ៊ឹម ឈុនលឹម</p>	<p>ឯ.ឧ សរ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជនស Associate Professor RUA</p>
12:00-13:00	សម្រាកពិសាអាហារថ្ងៃត្រង់		

ក. ពាក់ព័ន្ធ នឹងគោលនយោបាយដីធ្លី ក្នុងបរិបទសកលនិង អន្តរជាតិ

I. ចេញពី MDG ឆ្ពោះទៅកាន់ SDG - ស្តីពី ទំនាក់ទំនងនៃគោលនយោបាយដីធ្លីនិង SDG

13:00-13:30	<p>ចេញពី MDG ឆ្ពោះទៅកាន់ SDG: ផលដែលអាចទទួលបាន សម្រាប់ការអភិវឌ្ឍ និងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ</p>	<p>លោកបណ្ឌិត Andreas Lange</p> <p>អ្នកគ្រប់គ្រងគម្រោងវិស័យដីធ្លី GIZ</p>	<p>ឯ.ឧ សរ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជនស Associate Professor RUA</p>
13:30-14:00	<p>ផលប៉ះពាល់ដែលគិតទុកជាមុនក្នុងបរិបទ SDG សម្រាប់គោលនយោបាយដីធ្លី និងអភិបាលកិច្ចក្នុងប្រទេសកម្ពុជា</p>	<p>ឯកឧត្តមបណ្ឌិត ប៉ែន សុផល</p> <p>រដ្ឋលេខាធិការក្រសួង ជ.ន.ស</p>	<p>ឯ.ឧ សរ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជនស Associate Professor RUA</p>

II. គំនិតផ្តួចផ្តើមស្តីពីសូចនាករដីធ្លីជាសកល

14:00-14:30	<p>គំនិតផ្តួចផ្តើមស្តីពីសូចនាករដីធ្លីជាសកល និងទិន្នន័យរដ្ឋបាលរបស់ប្រទេសកម្ពុជា</p>	<p>លោក Luc Yniesta ទីប្រឹក្សារបស់ធនាគារពិភពលោកនិង GIZ</p>	<p>ឯ.ឧ សរ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជនស Associate Professor RUA</p>
-------------	--	--	--

14:30-15:00 សម្រាកពិសាអាហារសម្រន់

III. គោលការណ៍ណែនាំដោយស្ម័គ្រចិត្តស្តីពីការទទួលខុសត្រូវអភិបាលកិច្ចនៃសិទ្ធិកាន់កាប់ដីធ្លី (VGGT)

15:00-15:30	<p>ទំនាក់ទំនងនៃគោលនយោបាយដីធ្លី និងគោលការណ៍ស្ម័គ្រចិត្តស្តីពីសិទ្ធិកាន់កាប់ដីធ្លីទទួលខុសត្រូវដីធ្លីនេសាទ និងព្រៃឈើ នៅក្នុងបរិបទនៃសន្តិសុខស្បៀងជាតិ (VGGT) នេះ (សេចក្តីព្រាង ចំណាងជើង)</p>	<p>លោកស្រី Clara Park</p> <p>ការិយាល័យFAO ប្រចាំតំបន់ក្នុងទីក្រុងបាងកក</p>	<p>ឯ.ឧ សរ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជនស Associate Professor RUA</p>
-------------	---	---	--

ទស្សនវិស័យសម្រាប់ ថ្ងៃទី 2: គោលនយោបាយដីធ្លីជាតិ



15:30-16:00	គោលនយោបាយដីធ្លីនិង កំណែទម្រង់ដីធ្លីនៅក្នុងប្រទេសចិន៖ ស្ថានភាពបច្ចុប្បន្ន និងមេរៀនដែលត្រូវបានរៀនសម្រាប់ពេលអនាគត	Dr. Michael Klaus ប្រធានគម្រោង, Hanns Seidel Foundation	ឯ.ឧ សរ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជនស Associate Professor RUA
16:00-16:30	ការអភិវឌ្ឍគោលនយោបាយដីធ្លីថ្នាក់ជាតិសម្រាប់ប្រទេសឡាវ	Anothai Chanthalasy, អនុប្រធាននាយកដ្ឋានច្បាប់នៃនាយកដ្ឋានរដ្ឋបាលដីធ្លី ក្រសួងធនធានធម្មជាតិ និងបរិស្ថានប្រទេសឡាវ	
16:30-17:30	កិច្ចពិភាក្សាពេញអង្គ ជាមួយនឹងវាគ្មិន៖ " និរន្តរភាព និង អភិបាលកិច្ចដីធ្លីល្អ "		លោកបណ្ឌិត Andreas Lange អ្នកគ្រប់គ្រងគម្រោងវិស័យដីធ្លី GIZ
17:30-17:45	បូកសរុបប្រចាំថ្ងៃ	ឯ.សាស្ត្រាចារ្យបណ្ឌិត Holger Magel ទីប្រឹក្សាបច្ចេកទេសរបស់ ឯ.ឧ ទេសរដ្ឋមន្ត្រី អ៊ឹម ឈុនលឹម	ឯ.ឧ សរ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជនស Associate Professor RUA

ថ្ងៃព្រហស្បតិ៍ ទី ១៣ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០១៤

រយៈពេល	សកម្មភាព	អ្នកសម្របសម្រួល	
ទឹកផ្លែឈូក:	ទិស្តីការក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់ (MLMUPC)		
ខ. គោលនយោបាយដីធ្លី និងក្រុមអ្នកងាយរងគ្រោះ:			
08:00-08:10	ការចូលរួមរបស់ក្រុមនិស្សិតលើបញ្ហាដីធ្លី និងអ្នកងាយរងគ្រោះ:	អតីតនិស្សិត និងនិស្សិត មហាវិទ្យាល័យរៀបចំដែនដី	ឯកឧត្តមបណ្ឌិត ប៉ែនសុផល រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជ.ន.ស
08:10-08:30	គោលនយោបាយជាតិស្តីពីលំនៅស្ថាននិងសំណង់បណ្តោះអាសន្ន	ឯ.ឧ បណ្ឌិត បេងហុង សុជាតិខេមរ៍ អគ្គនាយកនៃនាយកដ្ឋានលំនៅដ្ឋាន ក្រសួង ជ.ន.ស	
08:30-08:50	ប្រវត្តិសង្ខេបរបស់សម្ព័ន្ធអាស៊ីសម្រាប់សិទ្ធិលំនៅដ្ឋាន CDF និងកិច្ចចរចាជាមួយសហគមន៍ក្រីក្រពាក់ព័ន្ធនឹងដីធ្លី និងលំនៅឋានក្នុងប្រទេសកម្ពុជា	លោក Maurice Leonhardt , សម្ព័ន្ធភាពអាស៊ីដើម្បីសិទ្ធិលំនៅដ្ឋាន (ACHR) ប្រទេសថៃ	
08:50-09:10	ការរៀបចំគោលនយោបាយដីធ្លី ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងយេឌ័រ	លោកស្រី Carla Silbert ការិយាល័យ UN Women	



		ប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា	ឯកឧត្តមបណ្ឌិត ប៊ែនសុផល រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជ.ន.ស
09:10-09:40	យេនឌ័រ និងការគ្រប់គ្រងជម្លោះ និងការអភិវឌ្ឍ ផែនការក្នុងតំបន់	លោកស្រី Mylah Faye Aurora B. Cariño នាយក ប្រចាំតំបន់នៃអង្គការអភិវឌ្ឍ សេដ្ឋកិច្ចជាតិតំបន់ទី១៣ ខាវ៉ាការ ប្រទេសភីលីពីន	
09:40-10:00	សម្រាកពិសាអាហារសម្រន់		
10:00-10:10	ការចូលរួមរបស់និស្សិតស្តីពីជីវិត និងជនជាតិ ដើមភាគតិច	អតីតនិស្សិត និង និស្សិត មហាវិទ្យាល័យរៀបចំដែនដី	ឯកឧត្តមបណ្ឌិត ប៊ែនសុផល រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួង ជ.ន.ស
10:10-10:30	ប្រទេសកម្ពុជា: សិទ្ធិរបស់ជនជាតិដើមភាគតិច លើជីវិត ដែនដី និងធនធានធានា	លោក ភាព សុជា ជនជាតិព្នង ប្រធានសមាគម យុវជន ជនជាតិដើមភាគតិច កម្ពុជា	
10:30-10:50	ការចុះបញ្ជី ជនជាតិដើមភាគតិច នៅក្នុង ប្រទេសកម្ពុជា	លោក សួន សុជា នាយកគម្រោងរៀបចំដែនដី ក្រសួងជ.ន.ស	
10:50-11:10	បញ្ហាប្រឈម និងភាពជោគជ័យក្នុងរឿងសុវត្ថិ ភាពកាន់កាប់ដីសម្រាប់ជនជាតិដើមភាគតិច នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា	លោកបណ្ឌិត habil. Franz- Volker Müller, GIZ Land Rights Program II	
11:10-12:10	ការពិភាក្សាពេញអង្គ គោលនយោបាយដីធ្លីនិងក្រុមអ្នកងាយរងគ្រោះ		
12:10-13:30	សំរាកពិសាអាហារថ្ងៃត្រង់		
គ. គោលនយោបាយដីធ្លី ទូលំទូលាយនិង កំណែទម្រង់ដីធ្លីនៅក្នុងតំបន់អាស៊ី			
I. ប្រធានបទដែរទាក់ទងនឹងគោលនយោបាយដីធ្លី			
13:30-13:50	ការរួមចំណែករបស់សេវាកម្មប្រព័ន្ធអេកូឡូស៊ី ទៅនឹងការប្រើប្រាស់ដីប្រកបដោយនិរន្តរភាព និង ការគ្រប់គ្រងដីធ្លី	លោកស្រី Neang Malyne និងសិស្ស នាយកនៃមជ្ឈមណ្ឌល	



		ស្រាវជ្រាវ ECOLAND នៃមហាវិទ្យាល័យសេដ្ឋកិច្ចកសិកម្ម និងការអភិវឌ្ឍជនបទ RUA	ឯ.ខ បណ្ឌិត បេងហុង សុជាតិខេមរ៍ អគ្គនាយកលំនៅដ្ឋានក្រសួង ជ.ន.ស
13:50-14:10	ផលប៉ះពាល់លើ ការអភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ចនិងការអភិវឌ្ឍជីវភាពរស់នៅតាមទីជនបទក្នុងប្រកប្រែងសេដ្ឋកិច្ចនៃមហាអនុតំបន់មេគង្គ	លោក Sanjay Gathia, នាយកដ្ឋានកម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍មេគង្គ, វិទ្យាស្ថានមេគង្គ	
II. គោលនយោបាយដីធ្លី ថ្នាក់ជាតិ			
14:10-14:30	គោលនយោបាយដីធ្លីជាតិក្នុងតំបន់អាស៊ី និងសង្គមស៊ីវិល ទស្សនៈស្តីពីគោលនយោបាយដីធ្លី ការឆ្លុះបញ្ចាំងនិងការរំពឹងទុក	លោក ម៉ី ផល្លា អ្នកសម្របសម្រួលកម្មវិធី Save Vulnerable Cambodians (SVC)	ឯ.ខ បណ្ឌិត បេងហុង សុជាតិខេមរ៍
14:30-15:00	ទស្សនវិស័យសម្រាប់ការអនុវត្តគោលនយោបាយដីធ្លី	ឯ. សវ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងជ.ន.ស Associate Professor នៅសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទកសិកម្ម	អគ្គនាយកលំនៅដ្ឋានក្រសួង ជ.ន.ស
15:00-15:30	សំរាកពិសារអាហារសម្រន់		
15:30-16:00	គោលនយោបាយដីធ្លី- បញ្ហាក្នុងការផ្លាស់ប្តូរ?	លោកសាស្ត្រាចារ្យបណ្ឌិត Fabian Thiel សាកលវិទ្យាល័យវិទ្យាសាស្ត្រអនុវត្ត Frankfurt	ឯ.ខ បណ្ឌិត បេងហុង សុជាតិខេមរ៍ អគ្គនាយកលំនៅដ្ឋានក្រសួង ជ.ន.ស
16:00-17:00	ការពិភាក្សាពេញអង្គជាមួយតំណាងវាគ្មិននិងសិស្សានុសិស្ស “គោលនយោបាយដីធ្លី -បញ្ហាប្រឈមសម្រាប់ការអនុវត្ត”		អ្នកសម្របសម្រួល: ឯ.សាស្ត្រាចារ្យបណ្ឌិត Holger Magel
ពិធីបិទ Summer School ជាផ្លូវការ			
17:00-17:10	យោបល់ពីស្ថានទូតអាឡឺម៉ង់	លោកស្រីបណ្ឌិត Ludgera Klemp	



		ស្ថានទូតអាស៊ីម៉ង់ប្រចាំ ប្រទេសកម្ពុជា	
17:10-17:30	សេចក្តីសង្ខេបនៃ Summer School	ឯ.សាស្ត្រាចារ្យបណ្ឌិត Holger Magel	ឯ.ឧ បណ្ឌិត បេងហុង សុជាតិខេមរ៍ អគ្គនាយកលំនៅដ្ឋាន ក្រសួង ជ.ន.ស
17:30-17:50	សុន្ទរកថាបិទវគ្គសិក្សា Summer School	ឯ. សរ សុវណ្ណ រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងជ.ន .ស Associate Professor នៅសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទ កសិកម្ម	